

manual de instrucciones

Lavavajillas

ESF 66710

Electrolux. Thinking of you.
Conozca mejor nuestros conceptos en www.electrolux.com

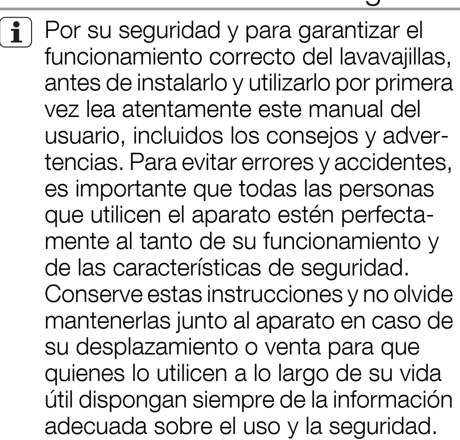
Índice de materias

CE

Salvo modificaciones



Información sobre seguridad



Por su seguridad y para garantizar el funcionamiento correcto del lavavajillas, antes de instalarlo y utilizarlo por primera vez lea atentamente este manual del usuario, incluidos los consejos y advertencias. Para evitar errores y accidentes, es importante que todas las personas que utilicen el aparato estén perfectamente al tanto de su funcionamiento y de las características de seguridad. Conserve estas instrucciones y no olvide mantenerlas junto al aparato en caso de su desplazamiento o venta para que quienes lo utilicen a lo largo de su vida útil dispongan siempre de la información adecuada sobre el uso y la seguridad.

Uso correcto

- Este lavavajillas está destinado exclusivamente al lavado de utensilios del hogar aptos para el lavado a máquina.
- No introduzca disolventes en el lavavajillas. Existe riesgo de explosión.
- Los cuchillos y otros objetos con puntas afiladas deben colocarse en el cesto para cubiertos con la punta hacia abajo, o en posición horizontal en el cesto superior.
- Utilice exclusivamente productos (detergente, sal y abrillantador) adecuados para lavavajillas.
- No abra la puerta con el aparato en funcionamiento, ya que puede producirse la salida de vapor caliente.
- No retire platos del lavavajillas antes de que finalice el ciclo de lavado.
- Después del usar el aparato, desconecte la alimentación eléctrica y cierre el suministro de agua.
- Este producto debe ser reparado por un técnico de servicio autorizado, y sólo se deben utilizar piezas de recambio originales.
- Nunca intente reparar la máquina personalmente. Las reparaciones realizadas por personal sin experiencia pueden provocar lesiones personales o desperfectos graves. Póngase en contacto con el Centro de servicio técnico. Solicite siempre piezas de recambio originales.

Instrucciones generales de seguridad

- Los detergentes del lavavajillas pueden provocar quemaduras de origen químico en ojos, boca y garganta. ¡Pueden representar un riesgo para la vida! Cumpla las instrucciones de seguridad respecto al detergente para lavavajillas suministradas por el fabricante.
- El agua del lavavajillas no es apta para el consumo humano. Podría haber restos de detergente en la máquina.
- Cerciórese de que la puerta del lavavajillas esté siempre cerrada cuando no se realicen operaciones de carga o descarga. De ese modo evitará que alguien tropiece con la puerta abierta y se haga daño.
- No se siente ni se ponga de pie sobre la puerta abierta.

Seguridad de los niños

- Este aparato está diseñado para ser utilizado por adultos. No permita que los niños utilicen el lavavajillas sin supervisión.
- Mantenga los materiales de embalaje alejados de los niños. Existe riesgo de asfixia.
- Mantenga los detergentes en un lugar seguro y fuera del alcance de los niños.
- Mantenga a los niños alejados del lavavajillas cuando la puerta se encuentre abierta.

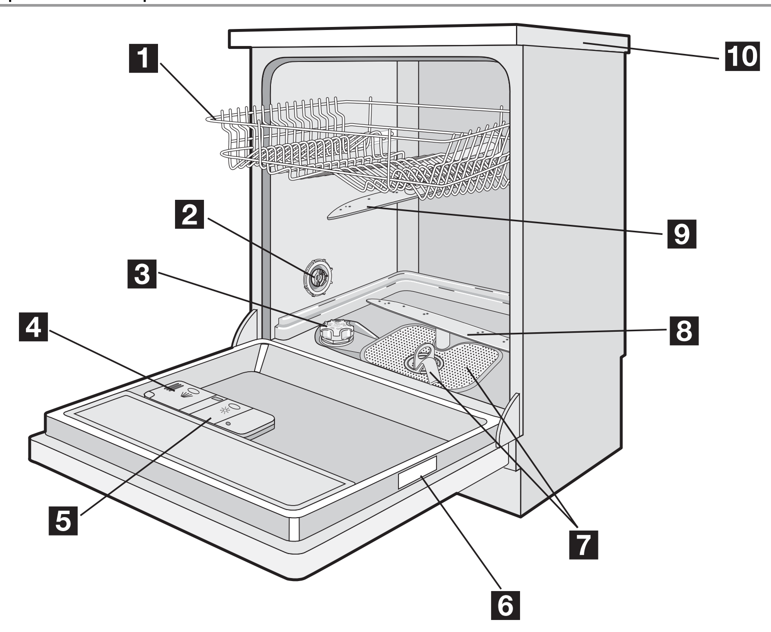
Instalación

- Compruebe si el lavavajillas ha sufrido daños durante el transporte. Nunca se debe conectar una máquina dañada. Si el lavavajillas está dañado, comuníquelo al distribuidor.
- Es necesario retirar todo el material de embalaje antes del uso.
- Cualquier tarea eléctrica o de fontanería que requiera la instalación de este aparato debe estar a cargo de un profesional cualificado y homologado.
- Por razones de seguridad, es peligroso alterar las especificaciones o intentar modificar este producto en modo alguno.
- En ningún caso debe utilizar el lavavajillas si observa deterioro en el cable de alimentación eléctrica o los tubos de agua; o si el panel de mandos, la superficie superior o la zona inferior (base) presentan daños, de modo que pudiera accederse fácilmente al interior del aparato. Para evitar riesgos, póngase en contacto con el Centro de servicio técnico.
- Nunca se deben perforar los lados del lavavajillas, pues podrían producirse daños en los componentes hidráulicos y eléctricos.



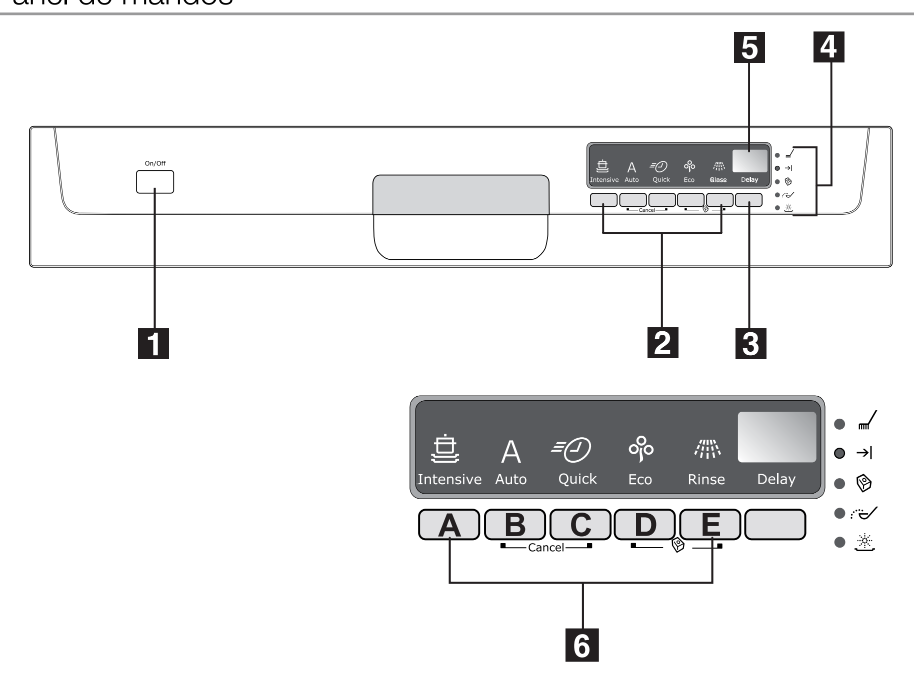
Advertencia Al realizar las conexiones eléctricas y de agua, siga atentamente las instrucciones suministradas en los párrafos específicos.

Descripción del producto



1	Cesto superior	6	Placa de datos técnicos
2	Selector del ajuste de dureza del agua	7	Filtros
3	Recipiente de sal	8	Brazo aspersor inferior
4	Distribuidor de detergente	9	Brazo aspersor superior
5	Distribuidor de abrillantador	10	Encimera

Panel de mandos



1 Tecla de encendido/apagado
2 Teclas de selección de programa
3 Tecla de inicio diferido (Delay)
4 Indicadores luminosos
5 Visor digital
6 Teclas de función

Indicadores luminosos	
Programa en marcha	Se enciende cuando se selecciona un programa de lavado y permanece encendido a lo largo del mismo. Se apaga cuando finaliza el programa.
Fin de programa →|	Se enciende cuando finaliza el programa de lavado.
Función Multitab	Indica la activación/desactivación de la función Multitab (consulte "función Multitab").
Sal 1)	Se enciende al agotarse la sal especial.
Abrillantador 1)	Se enciende al agotarse el abrillantador.

1) Los indicadores luminosos de sal y abrillantador permanecen apagados mientras hay un programa de lavado en marcha, aunque sea necesario añadir sal o abrillantador.

Visor digital

Señala lo siguiente:
- nivel de dureza ajustado para el descalcificador de agua,
- tiempo aproximado que falta para que finalice el programa,
- activación/desactivación del distribuidor de abrillantador (**SÓLO** cuando la "función Multitab" está activa),
- final del programa de lavado (en el visor digital aparece un valor cero),
- cuenta atrás para el inicio diferido,
- códigos de avería relacionados con fallos del lavavajillas.

Teclas de función

Permiten elegir las siguientes funciones:
- ajustar el nivel del descalcificador de agua,
- cancelar un programa de lavado o de un inicio diferido en marcha,
- activar/desactivar la función Multitab,
- activar/desactivar el distribuidor de abrillantador cuando está activa la función Multitab.

Modo de ajuste

Pulse la tecla de encendido/apagado. Se encienden **TODOS** los indicadores luminosos, y se apaga el indicador luminoso de programa en marcha. El lavavajillas está en modo de ajuste.

Recuerde siempre que para realizar operaciones como:
- seleccionar un programa de lavado,
- ajustar el nivel del descalcificador de agua,
- activar/desactivar el abrillantador,

el lavavajillas **DEBE** estar en modo de ajuste.

Pulse la tecla de encendido/apagado. Sólo hay encendida una luz de indicador de programa. Se enciende el indicador de programa en marcha, y sigue seleccionado el programa que se haya seleccionado o ejecutado en último lugar. En tal caso, será necesario cancelar el programa para volver al modo de ajuste.

Para cancelar el ajuste de un programa o un programa en marcha

Mantenga pulsadas a la vez las dos teclas de función **B** y **C** hasta que se enciendan todas las teclas de programa y el indicador de programa en marcha. El programa se cancela y la máquina activa el modo de ajuste.

Primer uso

Antes de utilizar el lavavajillas por primera vez:
- Compruebe que las conexiones eléctricas y de agua son conformes con las instrucciones de instalación
- Retire todo el material de embalaje del interior del aparato
- Ajuste el descalcificador de agua
- Vierta 1 litro de agua en el recipiente de sal y a continuación llénelo con sal para lavavajillas
- Llene el distribuidor de abrillantador

Si desea utilizar pastillas combinadas con detergente como: "3 en 1", "4 en 1", "5 en 1" etc., seleccione la función Multitab (Consulte "Función Multitab").

Ajuste del descalcificador de agua

El lavavajillas cuenta con un descalcificador de agua que elimina sales y minerales del suministro de agua, ya que podrían afectar o deteriorar el funcionamiento de la máquina. Cuanto mayor es el contenido de dichos minerales y sales, más dura será el agua. La dureza del agua se mide con escalas equivalentes, en grados alemanes (°dH), grados franceses (°TH) y mmol/l (milimol por litro, unidad internacional de la dureza del agua).

El descalcificador debe ajustarse en función de la dureza que presente el agua de su zona. La empresa local de suministro de agua puede indicarle el grado de dureza de la misma.

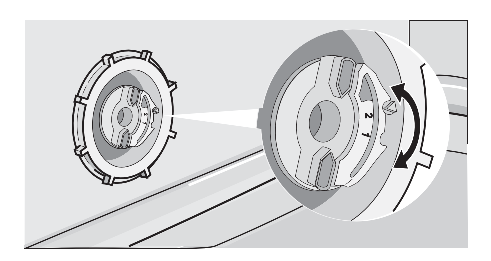
El descalcificador de agua se debe ajustar de dos maneras: manualmente, utilizando el selector de dureza del agua, y electrónicamente.

Dureza del agua			Selección del ajuste de dureza del agua		Uso de sal
°dH	°TH	mmol/l	manualmente	electrónicamente	
51 - 70	91 - 125	9,1 - 12,5	2	nivel 10	sí
43 - 50	76 - 90	7,6 - 9,0	2	nivel 9	sí
37 - 42	65 - 75	6,5 - 7,5	2	nivel 8	sí
29 - 36	51 - 64	5,1 - 6,4	2	nivel 7	sí
23 - 28	40 - 50	4,0 - 5,0	2	nivel 6	sí
19 - 22	33 - 39	3,3 - 3,9	2	nivel 5	sí
15 - 18	26 - 32	2,6 - 3,2	1	nivel 4	sí
11 - 14	19 - 25	1,9 - 2,5	1	nivel 3	sí
4 - 10	7 - 18	0,7 - 1,8	1	nivel 2	sí
< 4	< 7	< 0,7	1	nivel 1	no

Ajuste manual

El lavavajillas se ajusta en fábrica en la posición 2.

1. Abra la puerta del lavavajillas.
2. Extraiga el cesto inferior del lavavajillas.
3. Coloque el selector de dureza del agua en la posición 1 o 2 (consulte la tabla).
4. Vuelva a colocar el cesto inferior.



Ajuste electrónico

El lavavajillas se ajusta en fábrica en el nivel 5.

1. Pulse la tecla de encendido/apagado. El lavavajillas debe estar en modo de ajuste.
2. Mantenga pulsadas a la vez las teclas de función **B** y **C** hasta que los indicadores luminosos de las teclas de función **A**, **B** y **C** comiencen a parpadear.
3. Pulse la tecla de función **A**, las luces de las teclas **B** y **C** se apagarán aunque la tecla de función **A** seguirá parpadeando. En el visor digital aparece el nivel actual.
   Ejemplos:
   5 L en el visor = nivel 5
   10 L en el visor = nivel 10
4. Para cambiar el nivel, pulse la tecla de función **A**. El nivel cambia cada vez que se pulsa la tecla. (Para seleccionar un nuevo nivel, consulte la tabla).
   Ejemplos: Si el nivel actual es 5, al pulsar la tecla de función **A** una vez se selecciona el nivel 6. Si el nivel actual es 10, al pulsar la tecla de función **A** una vez se selecciona el nivel 1.
5. Para grabar la operación en memoria, apague el lavavajillas mediante la tecla de encendido/apagado.

Uso de sal para lavavajillas

 **Advertencia**

Utilice exclusivamente sal específica para lavavajillas. Los otros tipos de sal no específicos para lavavajillas, en especial la sal de mesa, dañarán el descalcificador de agua. Cargue la sal sólo antes de iniciar uno de los programas de lavado completos. Así evitará que los granos de sal o el agua salada que pueda haber salpicado permanezcan en el fondo de la máquina, lo que puede provocar corrosión.

Para cargar:

1. Abra la puerta, extraiga el cesto inferior y desenrosque la tapa del recipiente de sal girándola de derecha a izquierda.

2. Vierta 1 litro de agua en el recipiente **(esto es necesario sólo antes de cargar sal por primera vez)** .
3. Utilice el embudo suministrado para verter sal hasta llenar el recipiente.



4. Vuelva a colocar la tapa, tras comprobar que no hay restos de sal en la rosca ni en la junta.
5. Vuelva a colocar la tapa y ajústela girándola a derecha hasta alcanzar el tope con un chasquido.

No se preocupe si el agua desborda la unidad al cargar sal, ya que es algo normal.

El indicador luminoso de sal del panel de mandos puede permanecer encendido de 2 a 6 horas después de la recarga de sal, suponiendo que el lavavajillas siga activado. Si utiliza sal que tarde más en disolverse, este tiempo puede ser mayor. El funcionamiento de la máquina no se ve afectado.

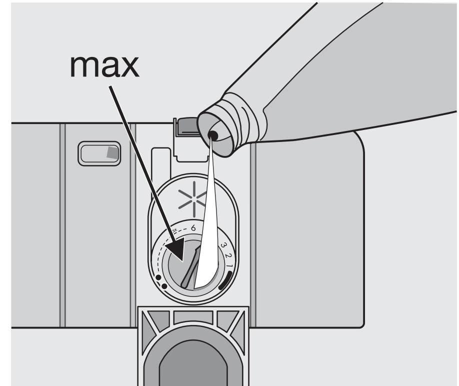
Uso de abrillantador

Advertencia Utilice exclusivamente abrillantador de marca para lavavajillas. No llene el distribuidor de abrillantador con otra sustancia (por ej., agente limpiador de lavavajillas o detergente líquido). Podría dañar el aparato.

El abrillantador garantiza un aclarado perfecto y un secado sin puntos y franjas.
El abrillantador se añade automáticamente durante el último aclarado.

1. Para abrir el recipiente pulse el botón de apertura (A).

2. Añada abrillantador en el recipiente. El nivel de llenado máximo se indica mediante el texto "max".

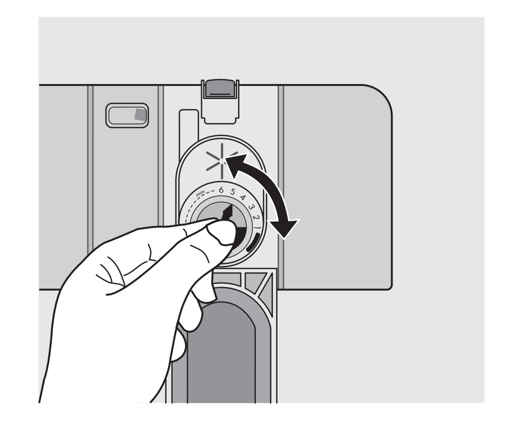


El distribuidor tiene una capacidad de unos 110 ml de abrillantador, suficiente para 16 a 40 ciclos de lavado, dependiendo del ajuste de dosis.

3. Cerciórese de cerrar la tapa después de cada recarga.

Limpie con un paño absorbente las salpicaduras de abrillantador producidas durante la recarga para evitar la formación excesiva de espuma en el siguiente lavado.

Dependiendo de los resultados de acabado y secado obtenidos, ajuste la dosis de abrillantador con el selector de 6 posiciones (la posición 1 es dosis mínima, la posición 6 es máxima).
La dosis se ajusta en fábrica en la posición 4.
Aumente la dosis si observa gotas de agua o motas de cal en la vajilla tras el lavado. Redúzcala si observa marcas blanquecinas en la vajilla o una película azulada en las copas o la hoja de los cuchillos.



Uso diario

- Compruebe si es necesario añadir sal de lavavajillas o abrillantador.
- Cargue los cubiertos y la vajilla en el lavavajillas.
- Añada detergente para lavavajillas.
- Seleccione un programa de lavado adecuado para los cubiertos y la vajilla.
- Inicie el programa de lavado.

Consejos útiles

En el lavavajillas no se deben lavar esponjas, paños de cocina ni ningún objeto que absorba agua.

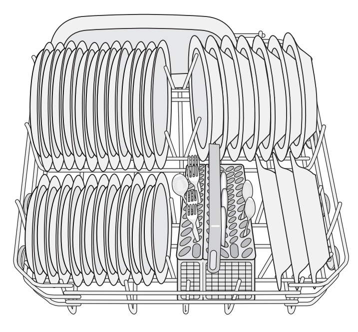
- Antes de cargar la vajilla:
  - Elimine todos los restos de comida y desechos.
  - Ablande los restos de comida pegada de las cazuelas.
- Al cargar la vajilla y los cubiertos, tenga en cuenta lo siguiente:
  - La vajilla y los cubiertos no deben obstaculizar la rotación de los brazos aspersores.
  - Coloque los objetos huecos como tazas, copas, cazuelas, etc., boca abajo, para que el agua no se acumule en el recipiente ni en los fondos.
  - Los platos y cubiertos no deben colocarse unos dentro de otros ni cubrirse entre sí.
  - Para evitar que las copas se dañen, no deben tocarse entre sí.
  - Coloque los objetos pequeños en el cesto de los cubiertos.
- Los objetos de plástico y las sartenes con revestimiento antiadherente tienden a retener gotas de agua; no se secan tan bien como los objetos de porcelana y de acero.
- Los objetos ligeros (cuencos de plástico, etc.) deben colocarse en el cesto superior y ordenarse de modo que no se muevan.

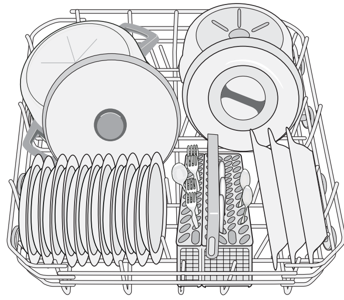
Para el lavado de cubiertos y vajilla en el lavavajillas	
no son adecuados:	**son relativamente adecuados:**
• Cubiertos con asa de madera, cuerno, cerámica o madreperla • Elementos de plástico que no resistan el calor • Cubiertos antiguos con piezas pegadas que no resistan altas temperaturas • Elementos de cubertería o vajilla pegados • Objetos de peltre o cobre • Copas de cristal de plomo • Objetos de acero que puedan oxidarse • Bandejas de madera • Objetos de fibra sintética	• Lave los recipientes de barro cocido en el lavavajillas sólo si tienen una marca especial o una indicación del fabricante. • Los dibujos de barniz pueden desaparecer si se lavan a máquina con frecuencia. • Las piezas de plata y aluminio tienden a perder color con el lavado. Los restos, como la clara o la yema de huevo o la mostaza, pueden decolorar o manchar la plata. Por lo tanto, elimine siempre y de inmediato los restos adheridos a la plata si no la va a lavar acto seguido.

Carga de cubiertos y vajilla

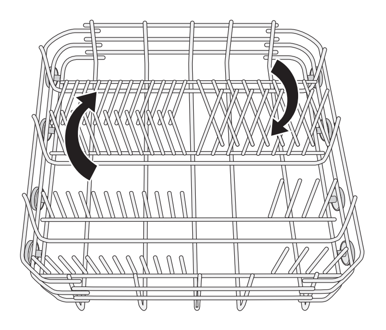
Cesto inferior

El cesto inferior está diseñado para colocar cazuelas, tapas, platos, ensaladeras, cubertería, etc.
Los platos y tapas grandes se deben colocar en torno al borde del cesto, teniendo precaución de que no obstaculicen el giro de los brazos aspersores.





Los soportes para vajilla abatibles del cesto inferior se pueden colocar en posición plana para poner ollas, sartenes y tazones.

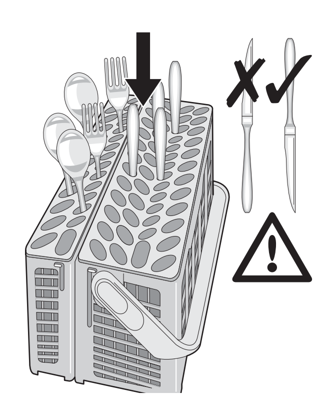


Cesto para cubiertos

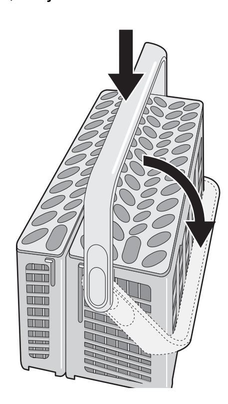


Los cuchillos de hoja larga colocados en posición vertical representan un riesgo. Los objetos de cubertería largos o afilados, como los cuchillos para trinchar, se deben colocar en posición horizontal en el cesto superior. Tenga cuidado al cargar o descargar objetos afilados, como los cuchillos.

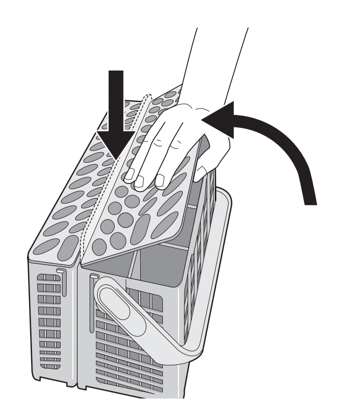
Los tenedores y cucharas se deben colocar en el cesto para cubiertos extraíble con los mangos hacia abajo, y los cuchillos con el mango hacia arriba.



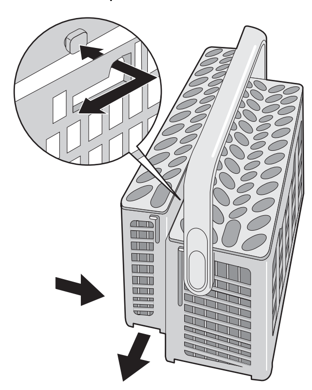
Si los mangos sobresalen de la base del cesto, obstaculizando el brazo aspersor inferior, coloque la cubertería con los mangos hacia arriba.
Mezcle las cucharas con otros cubiertos para evitar que se acoplen entre sí.
Para facilitar la carga del cesto para cubiertos, baje el asa del cesto.



Para obtener mejores resultados es conveniente utilizar las rejillas para cubiertos.
Si el tamaño y las medidas de los cubiertos no permiten el uso de rejillas, pueden ocultarse con facilidad.



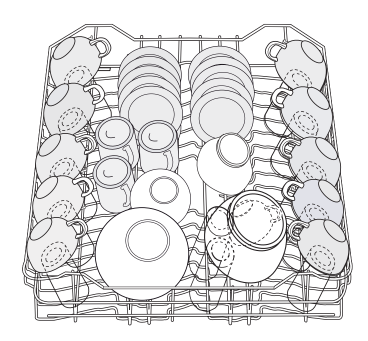
El cesto para cubiertos tiene dos partes que se pueden separar para facilitar la carga. Para separarlas, deslícelas horizontalmente en sentido opuesto.



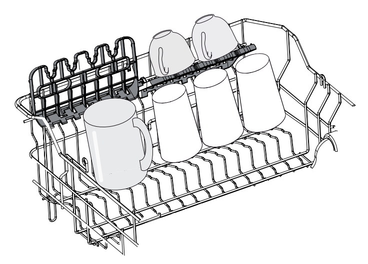
Para volver a montarlas, invierta el procedimiento.

Cesto superior

El cesto superior está diseñado para platos pequeños, ensaladeras, tazas, copas, ollas y tapas.
Ordene los objetos encima y debajo de los estantes de tazas para que el agua llegue a todas las superficies.



Las copas de tallo alto se pueden colocar invertidas en los estantes para tazas.
Para los objetos más altos, es posible abatir los estantes para tazas.

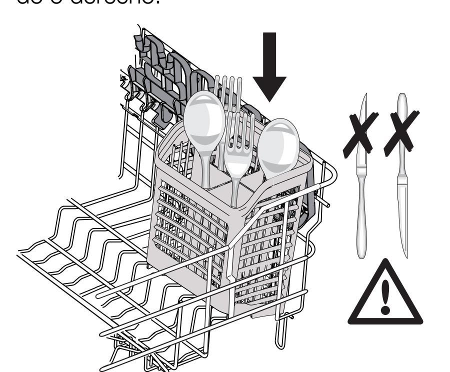


Cesto pequeño para cubiertos

El cesto superior se suministra con un cesto pequeño para cubiertos.

 **Precaución** NO PONGA CUCHILLOS EN EL CESTO PEQUEÑO PARA CUBIERTOS. PODRÍAN DAÑAR EL LAVAVAJILLAS.

El cesto pequeño para cubiertos sólo debe colocarse en la parte delantera del cesto superior, en cualquiera de sus laterales, izquierdo o derecho.

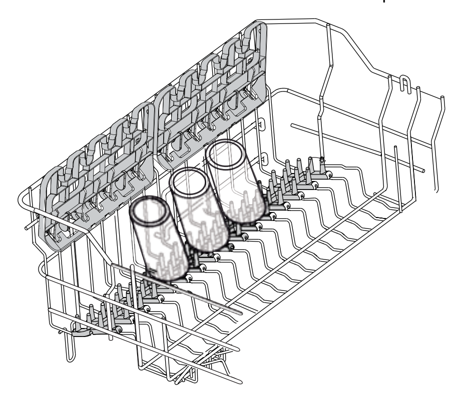


La medida de los cubiertos depende de la posición del cesto superior. Consulte la tabla siguiente.

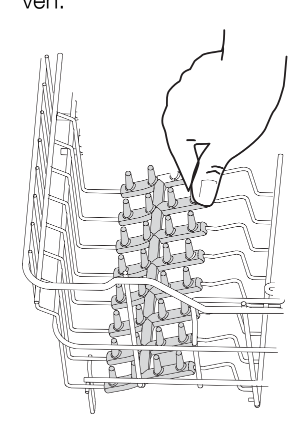
Medida de cubiertos para el cesto pequeño	
Cesto superior en la posición más alta	máximo 15 cm
Cesto superior en la posición más baja	máximo 20 cm

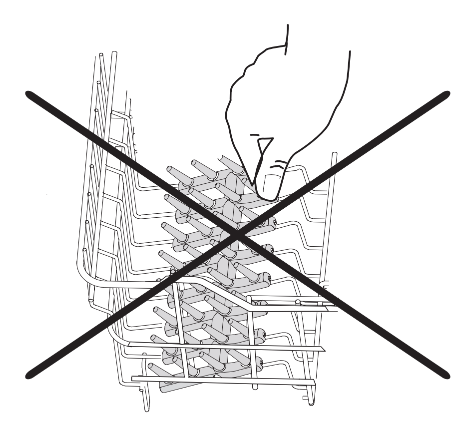
Púas blandas

Utilice las púas blandas para impedir que los vasos se muevan durante el ciclo de lavado o cuando se ha retirado el cesto superior.



Consulte las ilustraciones para ver la posición correcta de las púas blandas.
Una vez en su lugar correcto, empújelas con firmeza para asegurarse de que no se mueven.





⚠ **Precaución** ANTES DE CERRAR LA PUERTA, ASEGÚRESE DE QUE LOS BRAZOS ASPERSORES PUEDEN GIRAR SIN OBSTÁCULOS.

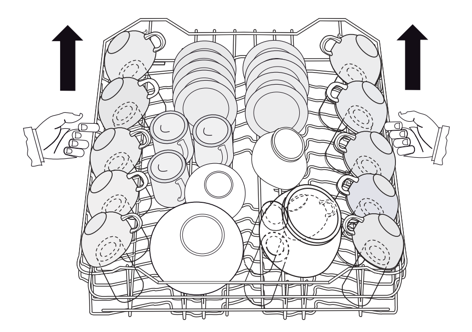
Ajuste de la altura del cesto superior

Si fuera necesario lavar platos muy grandes, puede colocarlos en el cesto inferior tras desplazar el cesto superior a la posición más alta.

Altura máxima de platos en el cesto inferior	
Con el cesto superior elevado	31 cm
Con el cesto superior bajado	27 cm

Para mover el cesto a la posición más alta, realice lo siguiente:

1. Tire del cesto hasta el tope.
2. Levante con cuidado los dos lados hasta que el mecanismo quede encajado y el cesto se encuentre estable.



Para bajar el cesto inferior a la posición original, realice lo siguiente:

1. Tire del cesto hasta el tope.
2. Levante con cuidado los dos lados y deje que el mecanismo descienda lentamente, sin soltarlo.

ℹ Nunca suba ni baje el cesto sólo de un lado

Cuando el cesto se encuentra en la posición más alta no es posible colocar tazas en los estantes para tazas.

⚠ **Después de cargar la máquina cierre siempre la puerta; una puerta abierta representa riesgos.**

Uso de detergente

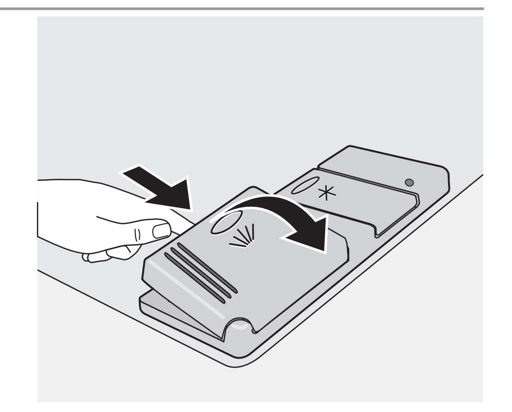
ℹ Utilice exclusivamente detergente específico para lavavajillas.

Tenga en cuenta las recomendaciones del fabricante sobre dosis y almacenamiento que se indican en el envase del detergente.

Atenerse al uso de la cantidad exacta de detergente, lo cual contribuye a reducir la contaminación.

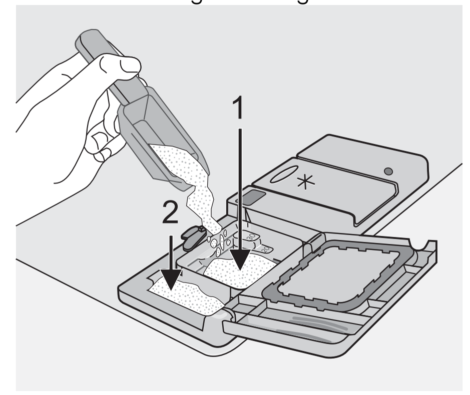
Carga de detergente

1. Abra la tapa.

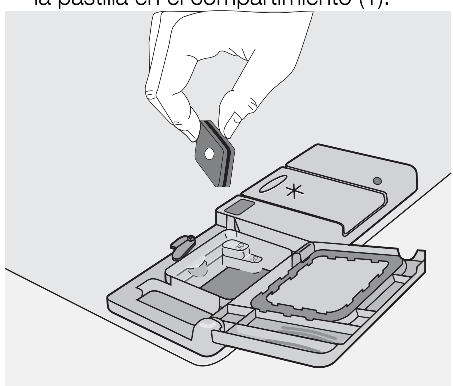


2. Llene el distribuidor de detergente (1). La marca indica el nivel de dosificación:

20 = unos 20 g de detergente
30 = unos 30 g de detergente



3. Todos los programas con prelavado necesitan una dosis adicional de detergente (5/10 g), que debe colocarse en el compartimiento de detergente para prelavado (2).
   Ese detergente actúa en la fase de prelavado.
   Si utiliza pastillas de detergente, coloque la pastilla en el compartimiento (1).



4. Cierre la tapa y presione hasta que encaje.

Las pastillas de fabricantes diferentes se disuelven a distinta velocidad. Por ello, algunas pastillas de detergente no alcanzan la capacidad de limpieza total en los programas de lavado breves. Si utiliza pastillas de detergente, emplee programas de lavado prolongados para garantizar la eliminación de los residuos de detergente.

Función Multitab

Este aparato cuenta con la "función Multitab", que permite el uso de pastillas de detergente combinadas.
Son productos detergentes que combinan las funciones de limpieza, abrillantado y sal. También pueden contener otros agentes, dependiendo de su tipo ("3 en 1", "4 en 1", "5 en 1" etc.).
Compruebe si dichos detergentes son adecuados para la dureza del agua que utiliza. Consulte las instrucciones del fabricante.
Una vez seleccionada dicha función, seguirá activa también para los demás programas de lavado.
La selección de esta función desactiva automáticamente la entrada de abrillantador y sal de los recipientes correspondientes, al igual

que los indicadores luminosos de sal y abrillantador.
La duración del ciclo puede cambiar cuando se utiliza la "función Multitab". En tal caso, el tiempo de ejecución del programa se actualiza automáticamente en el visor digital.

Active/desactive la ''función Multitab'' antes de iniciar un programa de lavado. Una vez iniciado el programa, **NO** será posible cambiar la "función Multitab". Para cancelar la "función Multitab", deberá cancelar el ajuste del programa y desactivar seguidamente la función. En tal caso deberá seleccionar nuevamente un programa de lavado (y las opciones que desee).

Activación/desactivación de la función Multitab

Mantenga pulsadas a la vez las dos teclas de la función Multitab (teclas de función **D** y **E**) hasta que se encienda el indicador de función Multitab. Esto significa que la función está activada.
Para desactivar la función, pulse otra vez las mismas teclas hasta que se apague el indicador luminoso correspondiente al símbolo de la función Multitab.

Si los resultados del secado no son satisfactorios, se recomienda que:
1. Cargue el dosificador de abrillantador con líquido abrillantador.
2. Active el distribuidor de abrillantador.
3. Ajuste la cantidad de abrillantador en la posición 2.
- La activación/desactivación del abrillantador sólo es posible con la función Multitab activa.

Activación/desactivación del distribuidor de abrillantador

1. Pulse la tecla de encendido/apagado. El lavavajillas debe estar en modo de ajuste.
2. Mantenga pulsadas las teclas de función **B** y **C** al mismo tiempo hasta que los indicadores de las teclas **A**, **B** y **C** empiecen a parpadear.
3. Pulse la tecla de función **B**, los indicadores de las teclas de funciones **A** y **C** se apagan mientras que el de la tecla de función **B** sigue destellando. En el visor digital se indica el nivel actual.

0d	Distribuidor de abrillantador desactivado
1d	Distribuidor de abrillantador activado

4. Para cambiar el ajuste, vuelva a pulsar la tecla **B**, el visor digital indica el nuevo ajuste.
5. Para grabar la operación en memoria, apague el lavavajillas mediante la tecla de encendido/apagado.

Si decide volver a utilizar el sistema de detergente normal, es conveniente que:
1. Desactive la ''función Multitab''.
2. Llene otra vez los recipientes de sal y de abrillantador.
3. Ajuste el valor de dureza del agua al máximo y ejecute 1 programa de lavado normal sin cargar de vajilla.
4. Ajuste la dureza de agua de acuerdo con la que exista en su zona.
5. Ajuste de la cantidad de abrillantador.

Selección e inicio del programa de lavado

Seleccione el programa de lavado y el inicio diferido con la puerta entreabierta. El programa o la cuenta atrás del inicio diferido sólo empieza a funcionar cuando se cierra la puerta. Hasta ese momento es posible modificar los ajustes realizados

1. Compruebe que los cestos están cargados correctamente y que los brazos aspersores giran sin obstrucción.
2. Compruebe que el grifo está abierto.
3. Pulse la tecla de encendido/apagado. El lavavajillas debe estar en modo de ajuste.
4. Pulse la tecla del programa que necesite (consulte la tabla "Programas de lavado").
   Cuando se selecciona un programa se enciende la luz correspondiente.
   Se enciende el indicador **programa en marcha**.
   Cierre la puerta del lavavajillas; el programa se iniciará de manera automática.

El indicador **programa en marcha** permanece encendido.

Selección e inicio del programa con inicio diferido

1. Después de seleccionar el programa de lavado, pulse la tecla de inicio diferido hasta que el visor digital parpadeante muestre el número de horas que quiere retrasar el inicio. El inicio del programa de lavado se puede diferir de 1 a 19 horas.
2. Cierre la puerta del lavavajillas, la cuenta atrás se iniciará automáticamente. El número del indicador deja de parpadear y muestra una luz estática.

El indicador luminoso de **programa en marcha** se apaga cuando se selecciona la función de inicio diferido. Transcurrido el programa de inicio diferido, el programa de lavado se pone en marcha automáticamente y se enciende el indicador luminoso de **programa en marcha**.

3. La cuenta atrás disminuye en intervalos de 1 hora.
4. Si se abre la puerta, la cuenta atrás se interrumpe de inmediato. Cierre la puerta; la cuenta atrás continúa desde el punto en que se interrumpió.
5. Transcurrido el intervalo de inicio diferido, el programa se pone en marcha automáticamente.

La selección del programa de lavado y del inicio diferido se puede realizar con la puerta cerrada. De esta forma **SÓLO se dispone de 3 segundos** para elegir otro programa o un inicio diferido después de pulsar la tecla de un programa de lavado. Transcurrido ese intervalo de tiempo, el programa seleccionado se pone automáticamente en marcha.

Advertencia Interrumpa o cancele un programa de lavado en marcha SÓLO si es absolutamente necesario.
¡Atención! Al abrir la puerta puede salir vapor caliente. Abra la puerta con cuidado.

Interrupción de un programa de lavado en marcha

- Abra la puerta del lavavajillas; el programa se detiene. Cierre la puerta; el programa se inicia desde el punto en que se interrumpió.
- Pulse la tecla de encendido/apagado. Todos los indicadores se apagan. Vuelva a pulsar la tecla de encendido/apagado; el programa se inicia desde el punto en que se interrumpió.

Cancelación de un programa de lavado o de un inicio diferido en marcha

- Mantenga pulsadas a la vez las dos teclas de función **B** y **C** hasta que se enciendan todas las teclas de programa y se apague la luz del programa en curso.
- Cuando se cancela el inicio diferido se cancela también el programa de lavado elegido, en cuyo caso deberá seleccionarlo de nuevo.
- Si va a seleccionar un nuevo programa de lavado, compruebe que hay suficiente detergente en el distribuidor.

Finalización del programa de lavado

- El lavavajillas se detiene automáticamente.
- El visor digital muestra cero.
- El indicador de **programa en marcha** permanece encendido.
- El indicador luminoso del programa que acaba de finalizar sigue encendido.

1. Para desactivar el lavavajillas pulse la tecla de encendido/apagado.
2. Deje la puerta entreabierta y espere unos minutos antes de extraer la vajilla; de ese modo se enfriará y mejorará el secado.

Descarga del lavavajillas

- Los platos calientes son sensibles a los golpes. Por lo tanto, es necesario esperar a que la vajilla se enfríe antes de retirarla del lavavajillas.
- Vacíe primero el cesto inferior y a continuación el superior; de ese modo evitará el goteo desde el cesto superior sobre la vajilla situada en el inferior.
- Es posible la presencia de agua en los costados y la puerta del lavavajillas, ya que el acero inoxidable se enfría antes que la vajilla.

Cuando el programa de lavado haya concluido, es conveniente desenchufar el lavavajillas y cerrar el grifo.

Programas de lavado

Programas de lavado

Programa	Grado de suciedad	Tipo de carga	Descripción del programa
Intensive	Gran suciedad	Vajilla, cubertería, ollas y sartenes	Prelavado Lavado principal 2 aclarados intermedios Aclarado final Secado
A Auto[1]	Cualquiera	Vajilla, cubertería, ollas y sartenes	Prelavado Lavado principal 1 o 2 aclarados intermedios Aclarado final Secado
Quick[2]	Suciedad normal o ligera	Vajilla y cubertería	Lavado principal Aclarado final
Eco[3]	Suciedad normal	Vajilla y cubertería	Prelavado Lavado principal 1 aclarado intermedio Aclarado final Secado
Rinse	Cualquiera	Carga parcial (se completará a lo largo del día).	1 aclarado en frío (para evitar que los restos de comida se peguen entre sí). Este programa no requiere el uso de detergente.

1) Durante el programa de lavado 'Auto' se puede determinar el grado de suciedad de la vajilla observando la turbiedad del agua. La duración del programa y los niveles de consumo de agua y energía pueden variar, dependiendo de si el lavavajillas está total o parcialmente lleno y de si la vajilla está ligeramente sucia o muy sucia. La temperatura del agua se regula automáticamente entre 45 °C y 70 °C.
2) Es ideal cuando el lavavajillas está parcialmente lleno. Se trata del programa diario perfecto para las necesidades de una familia de **4 personas** que sólo desea cargar la vajilla y cubertería del desayuno y la comida.
3) Programa de prueba para organismos de control

Valores de consumo

Programa	Duración del programa (en minutos) 1)	Consumo de energía (en kWh)	Consumo de agua (en litros)
Intensive	-	1,8 - 2,0	23 - 25
Auto	-	1,1 - 1,7	12 - 23
Quick	-	0,9	9
Eco 2)	-	1,0 - 1,1	12 - 13
Rinse	-	0,1	4

1) El visor digital muestra la duración del programa.
2) Programa de prueba para organismos de control

Los valores de consumo se ofrecen como guía y dependen de la presión y temperatura del agua, así como de las variaciones del suministro de energía y la cantidad de platos.

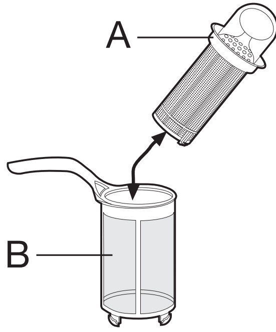
Mantenimiento y limpieza

Limpieza de los filtros

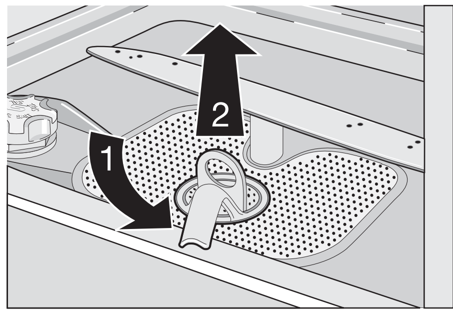
Los filtros deben comprobarse y limpiarse periódicamente. Los filtros sucios degradan el resultado del lavado.

⚠ **Advertencia** Antes de limpiar los filtros asegúrese de que la máquina está apagada.

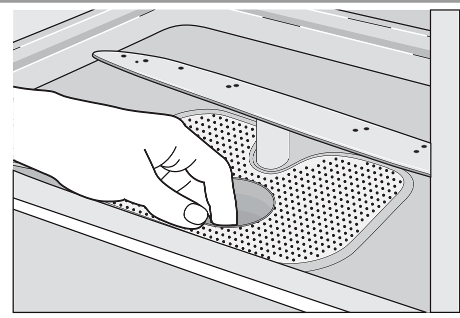
1. Abra la puerta y extraiga el cesto inferior.
2. El sistema de filtrado del lavavajillas está formado por un filtro grueso (**A**), un microfiltro (**B**) y un filtro plano. Utilice el asa del microfiltro para abrir el sistema de filtrado.



3. Gire el asa aproximadamente 1/4 de derecha a izquierda y extraiga el sistema de filtrado



4. Tome el filtro grueso (**A**) por el asa con orificio y extráigalo del microfiltro (**B**).
5. Limpie todos los filtros a fondo con agua corriente.
6. Extraiga el filtro plano de la base del compartimiento de lavado y limpie las dos caras a conciencia.



7. Vuelva a colocar el filtro plano en la base del compartimiento de lavado y compruebe que encaja perfectamente.
8. Coloque el filtro grueso (**A**) en el microfiltro (**B**) y presiónelos entre sí.
9. Coloque la combinación de filtros en su posición y bloquee girando el asa a la derecha hasta el tope. Durante este proceso cerciórese de que el filtro plano no sobresalga de la base del compartimiento de lavado.

ℹ **El lavavajillas NUNCA se debe utilizar sin filtros. La reinstalación incorrecta de los filtros reducirá la calidad del lavado y puede provocar daños en el aparato.**

ℹ **NO intente extraer los brazos aspersores.**
Si observa que los residuos de alimentos han taponado los orificios de los brazos aspersores, elimínelos con un palillo.

Limpieza del exterior

Limpie las superficies externas de la máquina y del panel de mandos con un paño suave y húmedo. Si es necesario, utilice sólo detergentes neutros. No utilice productos abrasivos, estropajos ni disolventes (acetona, tricloroetileno, etc.).

Limpieza del interior

No olvide limpiar periódicamente las juntas de la puerta y los distribuidores de detergente y abrillantador con un paño húmedo.
Se recomienda que cada 3 meses ejecute un programa de lavado para vajilla muy sucia, utilizando detergente pero con el lavavajillas vacío.

Periodos prolongados sin funcionamiento

Si no utiliza la máquina durante un tiempo prolongado, es conveniente:

1. Desenchufar la máquina y cerrar el conducto de agua.
2. Dejar la puerta entreabierta para evitar la aparición de olores desagradables.
3. Dejar el interior de la máquina limpio.

Precauciones en caso de congelamiento

No sitúe la máquina en lugares con temperaturas por debajo de 0 °C. Si tal cosa es inevitable, vacíe la máquina, cierre la puerta, desconecte el tubo de entrada de agua y vacíelo.

Desplazamiento de la máquina

Si debe desplazar la máquina (por mudanza, etc.):

1. Desenchúfela.
2. Cierre el grifo.
3. Extraiga los tubos de entrada de agua y de desagüe.
4. Retire la máquina junto con los tubos.

No incline la máquina durante su transporte.

Qué hacer si…

El lavavajillas no se pone en marcha o se detiene durante el funcionamiento.
Algunos problemas, que pueden deberse sencillamente a falta de mantenimiento o a descuidos, se pueden resolver con la ayuda de las indicaciones de la tabla y sin necesidad de llamar al servicio técnico.
Apague el lavavajillas, abra la puerta y lleve a cabo las acciones de corrección recomendadas.

Códigos de error y fallo de funcionamiento	Causa y soluciones posibles
• parpadeo continuo del indicador luminoso de programa en marcha • el visor digital muestra i10 **El lavavajillas no carga agua**	• El grifo está bloqueado o tiene incrustaciones calcáreas. Limpie el grifo. • El grifo está cerrado. Abra el grifo. • El filtro (si está presente) del tubo de entrada de agua está obstruido. Limpie el filtro de la toma de entrada de agua. • El tubo de entrada de agua no está bien instalado, está doblado u obstruido. Compruebe la conexión de la toma de entrada.
• parpadeo continuo del indicador luminoso de programa en marcha • el visor digital muestra i20 **El lavavajillas no desagua**	• El desagüe está obstruido. Limpie el desagüe. • El tubo de desagüe no está bien instalado, está doblado u obstruido. Compruebe la conexión del tubo de desagüe.
• parpadeo continuo del indicador luminoso de programa en marcha • el visor digital muestra i30 **El dispositivo antiinundación está activado**	• Cierre el grifo y póngase en contacto con el Centro de servicio técnico.

Fallo de funcionamiento	Causa y soluciones posibles
El programa no se inicia	• La puerta del lavavajillas no se ha cerrado correctamente. Cierre la puerta. • El enchufe principal no está conectado a la toma. Conecte el enchufe principal • Se ha quemado el fusible de la caja de fusibles de la vivienda. Cambie el fusible. • Se ha seleccionado el inicio diferido. Si decide lavar la vajilla de inmediato, cancele el inicio diferido.

Una vez realizadas las comprobaciones, encienda el aparato.
El programa continuará a partir del punto en que se interrumpió.
Si el código de error o fallo de funcionamiento se repite, llame al Centro de servicio técnico.
En caso de producirse otros códigos de fallo no descritos en la tabla anterior, póngase en contacto con el Centro de servicio técnico.
Llame al Centro de servicio técnico e indique el modelo (Mod.), el número de producto (PNC) y el número de serie (S.N.).

Esa información se puede encontrar en la placa de datos técnicos situada en el costado de la puerta del lavavajillas.
Para que siempre tenga los datos a mano, es conveniente que los anote aquí:
Mod. (Modelo): . . . .
PNC (Número de producto): . . . .
S.N. (Número de serie): . . . .

Los resultados del lavado no son satisfactorios	
La vajilla no está limpia	• Se ha seleccionado el programa de lavado equivocado. • La vajilla se ha dispuesto de tal modo que el agua no llega a todas las partes de la superficie. No se deben sobrecargar los cestos. • Los brazos aspersores no giran libremente por la disposición incorrecta de la carga. • Los filtros de la base del compartimiento de lavado están sucios o colocados de forma incorrecta. • Se ha utilizado poco o ningún detergente. • Si se observan depósitos de cal en la vajilla; el recipiente de sal está vacío o se ha ajustado un nivel de descalcificador incorrecto. • La conexión del tubo de desagüe es incorrecta. • La tapa del recipiente de sal no está debidamente cerrada.
La vajilla aparece mojada y deslucida	• No se utilizó abrillantador. • El distribuidor de abrillantador está vacío.
Se ven rayas, puntos blancos o una película azulada en copas y platos	• Reduzca la dosificación de abrillantador.
Se han secado gotas de agua en copas y platos	• Aumente la dosificación de abrillantador. • La causa podría ser el detergente. Llame al teléfono de atención al cliente del fabricante del detergente.

Si después de las comprobaciones anteriores se repite el problema, póngase en contacto con el Centro de servicio técnico.

Datos técnicos

Medidas	Anchura Altura Fondo	60 cm 85 cm 63,5 cm
Conexión eléctrica - Voltaje - Potencia total - Fusible	Los datos de la conexión eléctrica se indican en la placa de datos técnicos, situada en el borde interno de la puerta del lavavajillas.	
Presión del suministro de agua	Mínima Máxima	0,05 MPa (0,5 bares) 0,8 MPa (8 bares)
Capacidad		12 cubiertos

Consejos para los institutos de pruebas

La prueba de conformidad con **EN 60704** debe realizarse con el aparato cargado por completo y utilizando el programa de prueba (consulte "Valores de consumo").
La prueba de conformidad con **EN 50242** debe realizarse con el recipiente de sal y el distribuidor de abrillantador cargados con los productos respectivos y utilizando el programa de prueba (consulte "Valores de consumo").

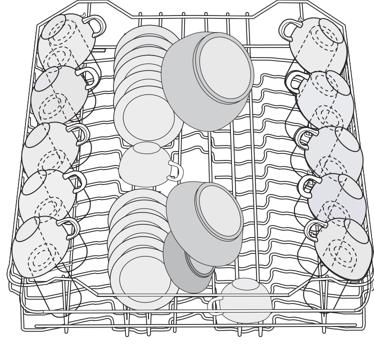
Carga completa: 12 cubiertos estándar	
Cantidad de detergente necesaria:	5 gr + 25 gr (Tipo B)
Ajuste de abrillantador	posición 4 (Tipo III)



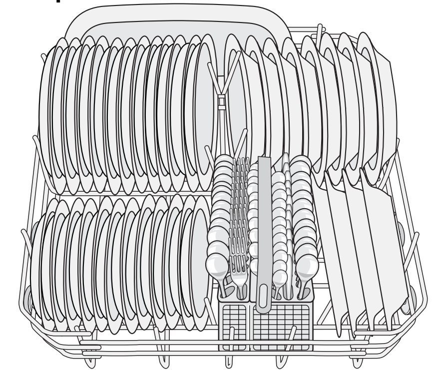
Las pruebas DEBEN realizarse:
- SIN las púas blandas
- SIN el cesto pequeño para cubiertos.

RETIRE todos estos accesorios de los cestos.

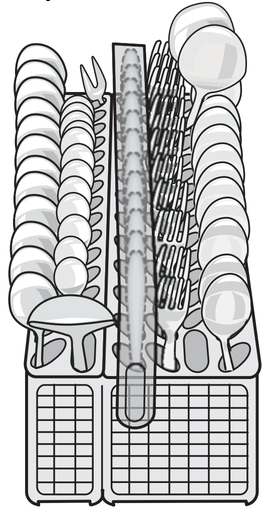
Disposición del cesto superior



Disposición del cesto inferior



Disposición del cesto para cubiertos

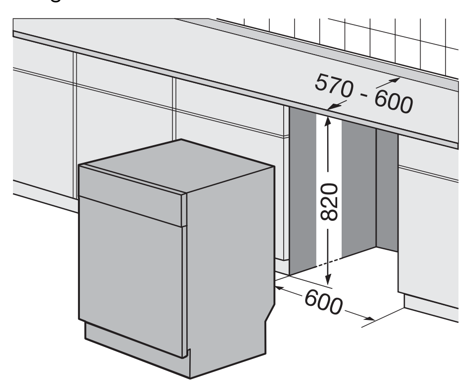


Instalación

⚠ **Advertencia Cualquier tarea eléctrica o de fontanería que requiera la instalación de este aparato debe estar a cargo de un electricista homologado o fontanero profesional.**

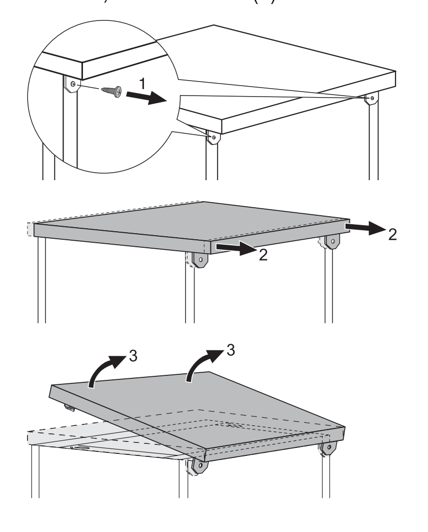
Instalación debajo de una encimera (plano de trabajo de la cocina o fregadero)

Retire todo el material de embalaje antes de situar el aparato.
Si es posible, coloque el aparato junto a un grifo y un desagüe.
La extracción de la superficie superior del lavavajillas permite instalarlo correctamente debajo de un fregadero o una encimera existente, siempre que las medidas del hueco se correspondan con las que se muestran en la imagen.



Proceda como se indica a continuación:

- Extraiga la superficie superior de la máquina; para ello, desatornille los dos tornillos de sujeción posteriores (1), retire la superficie desde la parte trasera de la máquina (2) y deslícela fuera de las ranuras delanteras, levantándola (3).



Introduzca la máquina después de corregir la nivelación mediante las patas ajustables. Al empotrar la máquina, compruebe que los tubos de entrada de agua y de desagüe no quedan doblados, presionados ni aplastados.
Para cualquier operación que requiera el acceso a los componentes internos del lavavajillas, es necesario desenchufarlo.
Compruebe que una vez instalado el aparato sea fácilmente accesible para el técnico en caso de requerir reparación.
Si el lavavajillas se utiliza posteriormente como aparato independiente, será necesario volver a montar el panel superior original.
La peana de los aparatos de instalación independientes no es ajustable.

Nivelación

La nivelación correcta es esencial para el cierre y ajuste adecuados de la puerta.
Si el aparato está bien nivelado, la puerta no se apoyará en ninguno de los lados del aparato.
Si la puerta no cierra correctamente, afloje o apriete las patas ajustables hasta obtener la nivelación correcta.

Conexión de agua

Conexión de la toma de entrada de agua

Este aparato se puede conectar a una toma de agua caliente (máx. 60 °C) o fría.
La conexión con el suministro de agua caliente permite reducir de forma importante el consumo de energía. No obstante, el consumo depende de la fuente de energía utilizada para calentar el agua. (Se aconseja utilizar fuentes de energía alternativas que sean menos agresivas con el medio ambiente, como paneles solares o fotovoltáicos o energía eólica).
Para facilitar la conexión, la tuerca de acoplamiento instalada en el tubo de toma de agua del aparato ha sido diseñada para un acoplamiento con rosca gas de 3/4 pulgada o un sistema de acoplamiento específico para espiga de conexión rápida.
La presión del agua debe estar comprendida en los límites indicados en los "Datos técnicos". La empresa de suministro de agua de su zona puede informarle de la presión media de la red.

Al conectar el tubo de entrada de agua éste no debe estar doblado, presionado ni enredado.
El aparato cuenta con un tubo de entrada y uno de desagüe que se pueden situar a derecha o izquierda, en función de la instalación, mediante la contratuerca. **La contratuerca debe estar correctamente instalada para evitar fugas de agua.**

¡Atención! NO todos los modelos de lavavajillas cuentan con tubos de entrada y desagüe provistos de contratuerca. En tal caso, esta opción no estará disponible.

Si el aparato se conecta a tuberías nuevas o que no se han utilizado durante mucho tiempo, deje correr el agua unos minutos antes de conectar la toma de entrada.

NO utilice tubos de conexión pertenecientes a un aparato antiguo.

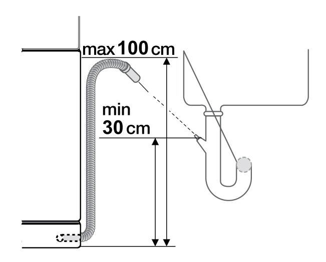
Este aparato cuenta con funciones de seguridad que impiden que el agua utilizada regrese al sistema de agua potable. Este aparato cumple las normas de fontanería vigentes.

Conexión del tubo de desagüe

El extremo del tubo de desagüe se puede conectar de la siguiente forma:

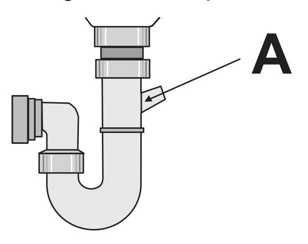
1. Al desagüe, fijándolo debajo de la encimera. Así se evitará que el agua sucia pase del fregadero a la máquina.
2. A un tubo vertical suministrado, con orificio de ventilación y un diámetro interno de al menos 4 cm.

La conexión para desagüe debe estar a una altura de 30 cm (mínima) a 100 cm (máxima) desde la base del lavavajillas.



El tubo de desagüe puede quedar orientado a la derecha o a la izquierda del lavavajillas. Asegúrese de que el tubo no queda doblado ni aplastado, ya que podría dificultar o impedir la descarga del agua.
El tapón del fregadero no debe estar colocado cuando la máquina desagua, ya que el agua podría ser reabsorbida al interior de la máquina.

Si utiliza una prolongación de tubo de desagüe, no debe superar los 2 metros, y su diámetro interno no debe ser inferior al del tubo suministrado.
De igual modo, el diámetro interno de los acoplamientos utilizados para las conexiones con el tubo de desagüe no debe ser inferior al diámetro del tubo suministrado.
Al conectar el tubo de descarga al desagüe, bajo el fregadero, es necesario retirar **toda la membrana de plástico (A).** Si la membrana no se retira por completo, se acumularán residuos de alimentos que al cabo del tiempo podrían obstruir la salida del tubo de desagüe del lavavajillas.



Nuestros aparatos se suministran con un dispositivo de seguridad que los protege del retorno de agua sucia al interior de la máquina. Si el desagüe tiene una "válvula antirretorno" incorporada, podría impedir el desagüe correcto del lavavajillas. Por lo tanto, se recomienda retirarla.

Para evitar fugas de agua tras la instalación, cerciórese de que las conexiones de agua están bien ajustadas.

Conexión eléctrica

Advertencia Las normas de seguridad exigen que el aparato disponga de conexión a tierra.
Antes de usar el aparato por primera vez, compruebe que el voltaje nominal y el tipo de suministro que indica la placa de datos técnicos coinciden con los del lugar donde se instalará.
La capacidad del fusible también figura en la placa de datos técnicos
Conecte siempre el enchufe principal a una toma con aislamiento de conexión a tierra.
No se deben utilizar enchufes o conectores múltiples ni cables prolongadores. Podrían provocar riesgos de incendio en caso de sobrecalentamiento.
Si es necesario, sustituya la toma de la instalación eléctrica de la vivienda. Si fuera necesario sustituir el cable eléctrico, póngase en contacto con el Centro de servicio técnico.
Debe ser posible acceder al enchufe una vez instalado el aparato.
No tire del cable para desenchufar el aparato. Tire siempre del enchufe.

El fabricante no acepta responsabilidades por fallos debidos al incumplimiento de las normas de seguridad indicadas.

Aspectos medioambientales

El símbolo que aparece en el aparato o en su embalaje, indica que este producto no se puede tratar como un residuo normal del hogar. Se deberá entregar, sin coste para el poseedor, bien al distribuidor, en el acto de la compra de un nuevo producto similar al que se deshecha, bien a un punto municipal de recolección selectiva de equipos eléctricos y electrónicos para su reciclaje. Al asegurarse de que este producto se desecha correctamente, usted ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud pública, lo cual podría ocurrir si este producto no se gestionara de forma adecuada. Para obtener información más detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con el Ayuntamiento de su Municipio, ó con la tienda donde lo compró.

Materiales de embalaje

Los materiales de embalaje son ecológicos y se pueden reciclar. Los componentes plásticos se identifican con marcas, por ej. >PE <, >PS <, etc. Deseche los materiales de embalaje en los contenedores de uso público destinados a tal efecto.



Advertencia Si se va a desechar la unidad:
- Extraiga el enchufe de la toma.
- Corte el cable y el enchufe y deséchelos.
- Elimine el cierre de la puerta. Esto evitará que los niños al jugar queden atrapados dentro y pongan en riesgo su vida.

www.electrolux.com

Para comprar accesorios, consumibles y recambios en nuestra tienda online, por favor visite nuestro site: www.electrolux.es

117968860 - 00 - 052008